

Feuilles volages / L'Automne

28

1. Feuilles volages, ciel plein d'orages,
2. l'été s'en va, l'automne est là.

3. l'été s'en va, l'automne est là.

4. l'été s'en va, l'automne est là.

Autumn comes

29

Worte und Weise aus England 16. Jh.

1. Au-tumn comes, the sum-mer is past, win-ter will
come too soon. Stars will shine clea- rer,
skies seem nea- rer, un-der the Har- vest Moon.

Autumn comes, but let us be glad, singing an autumn tune. Hearts will be lighter, nights be brighter, under the Harvest Moon.

Wörtlich übersetzt:

1. Herbst kommt, der Sommer ist vergangen, Winter wird zu früh kommen, Sterne werden klarer leuchten, der Himmel wird näher scheinen unter dem Erntemond.
2. Herbst kommt, doch lasst uns froh sein, indem wir eine Herbstweise singen. Die Herzen werden leichter, die Nächte heller sein unter dem Erntemond.